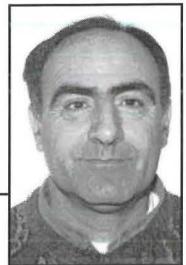


Ad Multos Annos

Dun Karm Mifsud

Kitba u ritratti ta' Victor B. CARUANA



Il-Kappillan Onorarju tas-Socjetà jagħlaq sittin sena saċerdot

Is-Socjetà Filarmonika Nicolò Isouard, f'isem il-Kumitat u l-Membri tifrah lil Dun Karm Mifsud f'gheluq is-sittin sena mill-Ordinazzjoni Saċerdotali tieghu. Dun Karm u l-familja tieghu minn dejjem kellhom konnessjoni ma' dan il-Każin, għalhekk barra milli nifirħulu, xieraq li nagħtu xi tagħrif dwaru.

Bidu tal-karriera ta'

Saċerdot u ta' Ghalliem

Dun Karm twieled fil-parroċċa tal-Mosta fl-10 ta' Lulju 1921 mill-ġenituri Salvu u Giovanna mwielda Vella. Hu tħammed il-Mosta mill-Arcipriet Dun Pawl Mallia. Hu rċieva l-Ewwel Tqarbina u l-Griżma ta' l-Isqof fl-istess ġurnata mill-Isqof Dun Mauro Caruana meta kellu seba' snin. Huwa ha l-ewwel edukazzjoni tieghu fl-Iskola Primarja tal-Mosta, u wara dahal is-Seminarju Arċiveskovili bhala student intern u wara li spicċa l-kors kollu ġie ornat Saċerdot mill-Arcisqof Mikiel Gonzi fil-11 t'Awwissu 1946. Huwa cċelebra l-Prima Messa fl-1 ta' Settembru 1946.

Dakinhar kienu gew ornatni 26 saċerdot minbarra numru ta' reliġuži. Fosthom kienu gew ornatni tlett saċerdoti ohra Mostin: Dun Salv Magro, Dun Pawl Buhagiar u Dun Salv Zammit. Dawn it-tnejn ta' l-ahhar huma mejtin. Minn dan il-grupp ta' Saċerdoti - hamsa biss għadhom hajjin, fosthom Dun Ĝużepp Vella ta' l-Imġarr, Malta.

Wara l-Ordinazzjoni, Dun Karm beda jaqdi d-dmir tieghu ta' Saċerdot fil-Parroċċa tal-Mosta f'dak li hu Quddies, Qrar u Tqarbin. Fl-istess sena huwa ghaddha bhala Ghalliem fl-Iskejjel Primarji tal-Gvern. Huwa beda din il-karriera twila fil-Manikata, fejn dam hames snin. Din l-iskola għiet trasferita ghall-Pwales fejn għamel hames snin ohra. It-tfal ta' dawn l-Iskejjel gew trasferiti ghall-skola go dar f'San Pawl il-Bahar fejn huwa kompli bhala ghalliem. Wara xi żmien, inbniet l-iskola l-ġidha ta' San Pawl il-Bahar, li hadet post din id-dar. Dun Karm kompli jgħallek hawn sa ma spicċa fl-1979.

Dun Karm fi żmien il-Gwerra

Dun Karm minn dejjem kien avventuruż hafna. Fi żmien it-tieni gwerra dinjija (1939-1945) waqt xi attakk



Dun Karm Mifsud dakinhar ta'
l-Ordinazzjoni Saċerdotali tiegħu
fil-11 t'Awwissu 1946.
(ritratt: Joseph A. Vella)

mill-ajru, minflok ma kien jinżel fix-xelter bhal haddiehor, dejjem kien ifitdex xi post vantaggjuż biex ikun jista' jsegwi ahjar dak li kien ikun qed jiġi. Hu kien iħobb jitla' fil-kampnar tar-Rotunda, generalment fejn hemm il-qanpiena l-kbira, u joqghod jara x'kien ikun qed jiġi f'diversi partijiet ta' Malta. Fid-9 t'April 1942 wara nofsinhar kien hemm fuq u ra l-bombi neżlin fuq diversi partijiet ta' Malta.

Hu ra splużjonijiet kbar f'diversi nhawi ta' Malta. Dakinhar kien wiehed mill-agharr attakki fuq Malta, u kienu ġġarrfu bosta djar u hafna nies tilfu hajjithom. Kienet iġġarrfet il-koppla ta' l-Imqabba, u l-knisja tal-Kalkara ġġarrfet kompletament. Iżda hu ftit kien jobsor li kienet se tintlaqat ukoll ir-Rotunda. X'hin ġara dan, niżel jiġi gol-knisja, fejn ra konfużjoni shiha, ġebel fl-art u shaba kbira ta' trab. L-

aktar haġa li laqtut dak il-hin kienet it-toqba magħmula mill-bomba fil-koppla. Minn fuq dan il-kampnar huwa ra wkoll żewġ ajruplani Ģermaniżi jintlaqtu minn *Fighters* Ingliżi u jiġġarrfu fil-Mosta - wieħed fi Triq Matthew Callus u iehor n-naha tal-Blata l-Għolja.

Fil-bidu tal-gwerra - meta kien għadu Seminarista - waqt xi attakk mill-ajru, kien iħobb jitla' fuq il-bejt tas-Seminarju, biex jara dak li kien ikun għaddej. Dak iż-żmien, is-Seminarju Arċiveskovili kien fil-Furjana, fejn illum hemm il-Kurja. Minn hemm kien ra l-attakk fuq l-H.M.S. *ILLUSTRIOS* fil-Port il-Kbir. Dan kien halla herba shiha fit-Tlett Ibliet, il-Belt u l-Furjana - fejn kienet inquerdet Ċafna propjeta u bosta nies tilfu hajjithom.

Minn dakinhar is-Seminaristi bdew jintbagħtu jorqu d-dar kull fil-ġħaxja. Mhux hekk biss, iż-żda s-Seminarju ġie trasferit ghall-Konservatorju Vincenzo Bugeja fil-Fleur-de-Lys. Hawn kien iservi wkoll bhala Kwartieri Generali tal-Pulizija u parti ohra minnu kienet sptar. Dun Karm jiftakar bosta attakki fuq il-Mosta, fosthom meta mietu bosta nies fix-xelter ta' Triq Gafà, kif ukoll

il-gerda tal-familja Riolo u l-familja Bugeja qrib ferm tar-residenza tieghu.

Diversi karigi fil-Mosta

Tit wara li qaddes, Mons. Arċisqof Mikiel Gonzi kien hatru Kappillan tal-Kor tas-Seminaristi fil-Kon-Katidral ta' San Ĝwann. Dun Karm kien ukoll prokuratur tal-Ġimġha l-Kbira fil-Mosta għal 26 sena shah. Hu ha hsieb sabiex ġiet irrangata xi hsara li kien hemm fil-var, saru xi tiswijiet fil-bankuni u dawn ukoll illustrati. Fi żmienu sar il-biċċa l-kbira tal-vestwarju li jintlibes mill-persunaġġi ta' din il-purċissjoni.

Dun Karm kien ukoll prokuratur tal-festa ta' San Ĝużepp fil-Mosta ghall-24 sena. L-istatwa ta' San Ĝużepp, li tinhareġ fil-purċissjoni kien ilha li nġabett minn Marsilja fi Franzia. Bl-inizjattiva tieghu sarilha xi restawr u sgraffit bid-deheb madwarha kollha. Ix-xogħol kien sar mid-ditta Coleiro tal-Belt Valletta.

Viċendarju fil-Bidnija u nhawi oħra fil-Mosta

Dun Karm Mifsud għamel 17-il sena bhala Viċendarju fil-Bidnija, fejn kien imur iqaddes, iqarar u jqarben. Dak iż-żmien ir-residenti tal-Bidnija kienu neqsin minn hafna bżonnijiet. Bit-thabrik tieghu mal-Kurja u mal-Ministru tax-Xogħliljet Dr. Joseph Spiteri, saret l-arkata l-ġidida fuq il-wied, u ddahhal ghall-ewwel darba s-servizz tad-dawl elettriku u t-telefono fil-Bidnija.

Huwa rrangha l-hsara li kien hemm fil-koppla tal-knisja tal-Bidnija, u poġġa statwa ġidida ta' Kristu - mahduma minn Marco Montebello fil-faċċata ta' l-istess knisja. Huwa qajjem il-festa hawnhekk, kif ukoll hadem biex saret l-istatwa titulari minn Michael Camilleri Cauchi t-Għawdex.

Huwa għamel 17-il sena jqaddes kull nhar ta' Hadd fil-Kappella ta' l-Isperanza. Huwa jqaddes kuljum fil-Parroċċa fil-5.30 a.m. u tas-6.45 a.m. għand is-Sorijiet Agostijani sal-ġurnata tal-lum.

Passattempi ta' Dun Karm

Huwa tassew diffiċċi tghid x'kien l-passattempi ta' Dun Karm matul iż-żminijiet, għax kien dilettant ta' hafna affarrijiet u kien kapaċi jmidd idejh għal kollo. Dun Karm huwa arlogħgar magħruf, ingenjuż hafna u kien kapaċi jsewwi bosta apparat elettroniku. Huwa minn dejjem kien dilettant kbir tal-karozzi, tal-fotografija u ta' l-arti.

Jien cert li hafna nies jafu lil Dun Karm, iżda fti jafu bit-talent artistiku tieghu. Meta kien ferm iż-ġħarr, kien ipinġi biż-żebgħa taż-żejt, bil-karbonella u bl-*acrylic*. Kien ipinġi wkoll b'teknika partikolari li kienet ferm popolari fi Franzia madwar erbghin sena ilu. Kien jibda billi jpingi disinn bil-lapes fuq l-injam. Imbagħad kien juža ponta rqiqa tal-platinum, li kienet tiġi msahħna minn kurrent elettriku, li kien jghaddi minn transformer.

Dun Karm kien jghaddi din il-ponta taħraq bi

preċiżjoni minn fuq l-outline tad-disinn li kien għamel qabel fuq l-injam. Din il-biċċa ghoddha li kien għamilha huwa stess kienet tissejjah 'Poacheur'. Wara, kien jimla l-kumplament tal-kwadru b'żebgħa li kien iġib apposta minn Franzia.

Dun Karm għandu erba' kwadri mill-isbah, magħmulu b'din it-teknika. Dawn huma xeni tassew sbieħ intitolati - 'Ir-Raghaj', 'Ir-Raghajja', 'Il-Hassada' u 'l-Qtugh ta' l-Għeneb'. Hu għandu erbgha kwadri biż-żebgħa taż-żejt tassew sbieħ, li għamilhom ftit wara l-gwerra. Kif qalli hu, billi kien jagħmilhom bhala delizzju, kien ipinġi ġeneralment fuq folji rqaq ta' l-injam, minflok fuq it-tila. Din hi tassew hasra ghaliex ghalkemm baqgħu sbieħ, ġarrbu xi hsara minhabba s-susa. Tnejn minn dawn huma - 'Gesù jqajjem lil-Lazzru mill-Mewt', u 'Gesù fl-Ort tal-Getsemani'. Fost ix-xogħlijiet tieghu bil-karbonella laqtuni hafna l-erba' qaddisin kbar tal-Knisja - San Gregorju l-Kbir, San Tumas Aquinas, San Ġilormu u Santu Wistin.

Konnessjoni kbira mal-Każin Nicolò Isouard

Kemm missieru Salvu kif ukoll zижuh Dun Pawl Mifsud, kif ukoll Dun Karm innifsu kienu kollha arloġġara magħrufa kif ukoll kienu ngenjużi hafna. Dan Dun Pawl kien hadem vjolin u kuntrabaxx li kien jdoqqu missier Dun Karm. Dun Pawl kien għamel ukoll xkubetta originali - u mhux replika - u biha rebah il-Midalja tad-Deheb tal-British Empire Exhibition fl-1911. Huwa hadem ukoll l-orgni ż-żgħir li jinsab fil-gallarija tal-kor tar-Rotunda, u li jinsab fuq in-naha tal-lemin tal-kwadru titulari. Huwa kkompona wkoll xi marċi funebri li ġieli ndaqqu mill-Banda Nicolò Isouard. Dun Pawl Mifsud miet f'Ottubru 1939.

Missier Dun Karm - Salvu - kien bravu hafna fil-mużika. Huwa kiēn idoqq il-klarinett u l-kuntrabaxx kif ukoll kien jghallem il-mużika u kien kapaċi wkoll bhala surmast tal-mużika. Wara l-ewwel gwerra dinjija (1914-1918), kien hadem hafna biex reġgħha qajjem fuq saqajha l-Banda Nicolò Isouard. Dak iż-żmien kien hawn ghaks kbir u għalhekk bosta mill-bandisti kien emigraw - l-aktar lejn l-Amerika. Mro. Salvu Mifsud idderiega l-Banda Nicolò Isouard mill-1914 sa l-1922, sa ma mar idoqq mal-Banda La Vallette. Salvu Mifsud kien idoqq il-kuntrabaxx ma' l-orquestra fir-Rotunda waqt il-festa titulari, kif kien jagħmel ukoll ħuh Vincenzo li kien idoqq l-obwe f'din l-istess orkestra. Mro. Salvu Mifsud miet f'Novembru 1971.

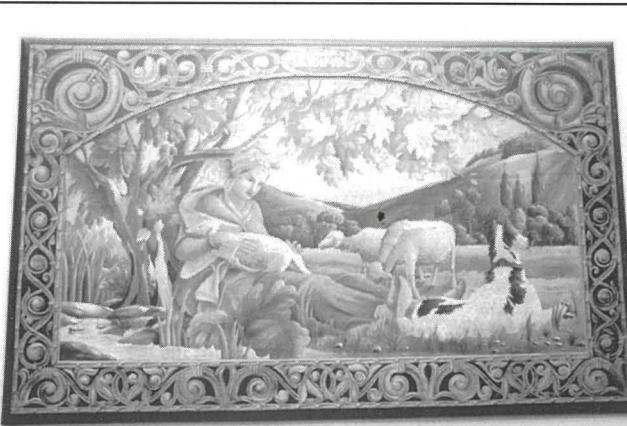
Dun Karm Mifsud għamel 17-il sena shah bhala Direttur Spiritwali tal-Każin Nicolò Isouard. Huwa dejjem ha parti fl-attivitajiet tal-Każin konnessi mal-Knisja. Huwa qatt ma falla jqaddes il-Quddiesha ta' l-Ewwel Ĝimġha tax-Xahar tal-Qalb ta' Gesù fil-Każin, il-Visti tal-Ĝimġha l-Kbira, u dejjem ha parti fil-purċissjoni tal-Ĝimġha l-Kbira. Illum Dun Karm huwa Kappillan Onorarju ta' din is-Soċjetà Mużikali.



Kwadru kbir sabiħ magħmul minn Dun Karm Mifsud bit-teknika tal-'Poacheur' msejjah 'Ir-Ragħaj'.



Pittura biżżejt - xogħol Dun Karm Mifsud - jisimha 'Gesù jqajjem Lazzru mill-Mewt'.



Kwadru ieħor mpinġi bl-istess teknika bl-isem ta' 'Ir-Ragħajja'.

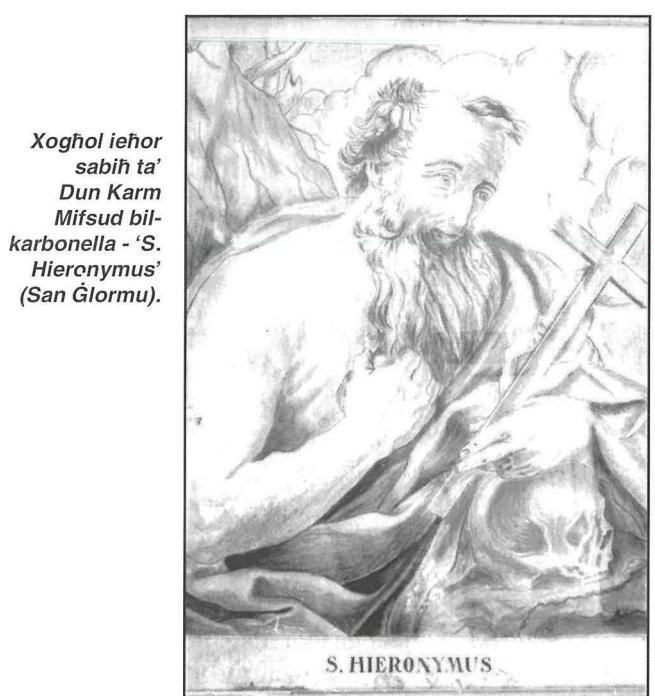


S. THOMAS AQUINAS

*Xogħol ieħor
bil-karbonella
ta' Dun Karm
- 'San Tumas
Aquinas'.*



Kwadru ieħor maħdum bl-istess teknika bl-isem ta' 'Il-Hassada'.



*Xogħol ieħor
sabiħ ta'
Dun Karm
Mifsud bil-
karbonella - 'S.
Hieronymus'
(San Ġlormu).*



*Ir-raba' kwadru tassew sabiħ maħdum bl-istess teknika tal-
'Poacheur' u jismu 'Il-Qtugħ ta' l-Għeneb'.*



"Ij-Kafè ta' Frè!"

Qabel ma jmur iqaddes tal-11.00 fil-Kappella ta' San Anton Abbati, Dun Salv Magro jghaddi siegħha kuljum fil-ħanut ta' "Frè I-Mastrudaxxa" fejn jgħidu "xi kelma jew tnejn" u jixxu naqra kafè flimkien. Dan "Frè" huwa Franġisk Tonna li sebbah ir-Rotunda u I-Kappella ta' San Anton Abbati b'xogħlijiet mill-isbah fl-injam. Meta kellu tnax-il sena u Dun Salv kien għadu Seminarista, Frè kien fis-sagristija tar-Rotunda, jitkellem ma'

Dun Salv meta l-bomba Ġermaniża nifdet il-koppla. Fir-ritratt naraw lil Dun Salv bil-kappell tal-qassisin, li ilu jilbsu mindu qaddes l-ewwel darba! Jingħad li hawn Malta, huwa l-uniku qassis li għadu jilbsu, iżda kif qalli Dun Salv stess, Ghawdex baqa' Saċerdot anzjan iehor li għadu jilbsu. Dun Salv biss għadu wkoll jilbes il-berrittin hu u hiereġ biex iqaddes kull fil-ġħodu! (ritratt: Victor B. Caruana)

Nifirħu wkoll lil Dun Salv Magro

Kif ghidna aktar qabel, Saċerdot Mosti iehor ferm-habrieki - li wkoll ha l-Ordinazzjoni tiegħu flimkien ma' Dun Karm sittin sena ilu - huwa Dun Salv Magro. Huwa twieled il-Mosta fis-16 t'April 1920. Wara li qaddes sar Prokuratur Ģenerali tal-Knisja Arċipetali tal-Mosta u dam f'din il-kariga għal 19-il sena shah.

Matul dan iż-żmien, dun Salv ha hsieb li jsiru bosta xogħlijiet importanti fosthom il-kisi tal-parti ta' fuq tal-koppla tar-Rotunda bir-ramm, bhala protezzjoni kontra l-ilma tax-xita, u sar id-damask tal-festa. Dun Salv kompla z-zokklatura bl-irham fl-erba' kappelli tar-Rotunda, kif ukoll bi spejjeż personali tiegħu kesa bl-irham il-koppletta ta' San Ĝużepp.

Dun Salv hadem hafna biex sar il-bankun il-ġdid ta' Santa Marija, il-ventartali tal-fidda ghall-artali tar-Rużarju u ta' San Pawl, kif ukoll diversi triehi tal-bellus ahmar, b'disinn tar-rakku tad-deheb ghall-artali tar-Rotunda. Fl-1949 huwa bena mill-ġdid il-Kappella tal-Kunċizzjoni, li tinsab hdejn l-entratura ta' Ta' Qali u li kienet iġġarrfet fl-ahħar gwerra. Barra minn hekk, Dun Salv ilu għal bosta snin jiehu hsieb iż-żewġ Kappelli antiki ta' San Anton Abbati u ta' San Silvestru.

Lil Dun Karm Mifsud u lil Dun Salv Magro nifirħulhom għal dan l-anniversarju tassew sabih, u f'isem il-Mostin kollha nirringrażżjawhom tal-ġid kbir li huma wettqu fil-Mosta u mal-Komunità Mostija. Minn qalbna nawgurawlhom *AD MULTOS ANNOS.*

George Tonna

Tel: 21 412204 Mobile: 9942 5234

Point View Garage, New Street in Fort Road, Industrial Zone - Mosta

**Chal kull xogħol fl-injam bħal twieqi,
bibien, kċejjen, eċċe, kif ukoll ħdim ta' arbli tal-festi**

Tune Dor

**Ladies Clothing & Accessories
255, Main Street, Mosta • Tel: 2142 2283**